

SPEEDY MIXER 250VF & 250VV

KEZELÉSI KÉZIKÖNYV



Tartalom

Bevezetés.....	3
1. A készülék bemutatása	4
1.1 A készülék felépítése	4
2. Beüzemelés.....	4
2.1 Méretek, technikai adatok	4
2.2 Elektromos csatlakozás.....	4
3. Használat.....	5
3.1 Biztonsági eszközök, szabályok.....	5
3.2 Működtetés.....	5
3.3 A mixerfej fel-, és lecsatlakoztatása	6
4. Tisztítás, higiénia, tárolás.....	7
4.1 Tisztítás használat közben	7
4.2 Tisztítás használat után.....	7
4.3 Tárolás	7
5. Hibakeresés	8
5.1 Ha a gép nem indul	8
5.2 Szokatlan zaj.....	8
5.3 A motor az ételbe merült	8
5.4 A készülék leesett	8
6. Karbantartás	9
6.1 Mechanikus részek.....	9
7. Jótállási feltételek	9

BEVEZETÉS

Tisztelt Vásárló!

Fogadja elismerésünket, amiért eme kiváló minőségű termék megvásárlása mellett döntött! Teljes bizonyossággal állíthatjuk, hogy a termék minden tekintetben kielégíti majd az Ön elvárásait. Köszönetet mondunk, hogy előnyben részesítette berendezésünket és kérjük, hogy a használatba vétel előtt gondosan olvassa át ezt a kezelési kézikönyvet *. A benne található információk megismertetik Önt a készülék helyes használatával, gondos kezelésével és ápolásával, amely az optimális működés elengedhetetlen feltétele. Amennyiben maradéktalanul betartja a könyvben leírtakat (utasítások, javaslatok, biztonsági és óvó rendszabályok, stb.), úgy a berendezés hosszú és zavartalan használatát élvezheti.

Fontos figyelmeztetések!

A berendezést csakis és kizárólag arra a célra szabad használni, amire tervezték. Bármilyen más használati mód tilos és nem rendeltetésszerű üzemeltetési módnak minősül. Azon túlmenően, hogy ez működési zavarokat okozhat, a készülék garanciájának teljes elvesztésével jár!

A kezelési kézikönyvet tartsa biztonságos helyen, felkészülve arra a lehetőségére, hogy új kezelő alkalmazása esetén szükség lehet rá.

Tilos a készülék tisztítása, karbantartása vagy szerelése, mindaddig, amíg a berendezést ki nem kapcsolta.

A készülék kezelését és használatát csakis az arra betanított és felhatalmazott személy végezheti.

Bármilyen hibás működés vagy arra utaló jel esetén azonnal kapcsolja ki a készüléket és forduljon a márkaszervizhez vagy szakszerelőhöz.

Bármilyen szerelési munka szükségességének felmerülése esetén csakis olyan céggel végeztesse el a munkát, amelyik közvetlen kapcsolatban van az ELECTROLUX cég szerviz hálózatával!

Sem a márkakereskedés, sem pedig a gyártó (ELECTROLUX) nem vállal felelősséget semmilyen, a készülékben vagy annak környezetében - a berendezés használata, tisztítása, karbantartása vagy javítása közben - bekövetkezett anyagi kár illetve személyi sérülés esetén, amely a kezelési kézikönyvben szereplő utasítások, előírások, és óvó rendszabályok be nem tartásából fakad.

Szeretnénk még egyszer megköszönni, hogy eme kiváló termék megvásárlása mellett döntött, és jó munkát, sikeres használatot kívánunk.

* : A gyártó nem vállal felelősséget a kézikönyvben lévő adatok megváltoztatásáért, továbbá felhívja a figyelmet, hogy ez minden előzetes értesítés nélkül bekövetkezhet!

1. A készülék bemutatása

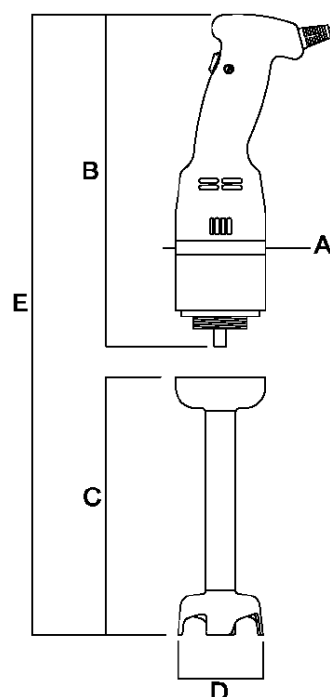
1.1 A készülék felépítése

- Ezeket a mixereket krémek, levesek, szószok, zöldség pürék, palacsinta tészta készítésére tervezték.
- A készülékeket tilos robbanásveszélyes környezetben használni.

2. Beüzemelés

2.1 Méretek, technikai adatok

TECHNICAL DATA	250VF	250VV
Motor power (W)	250	250
Maximum speed (revolutions/min)	15000	/
Variable speed (revolutions/min) only VV models	/	2500 ÷ 15000
Sizes: A (mm)	Ø75	Ø75
Sizes: B (mm)	285	285
Sizes: C (mm)	220 / 270	220 / 270
Sizes: D (mm)	Ø75	Ø75
Sizes: E (mm)	470/ 520	470/ 520
Sizes: F (mm)	/	/
Sizes: G (mm)	/	/
Machine body mass (kg)	1,0	1,0
Mixer Mass (kg)	0,400/ 0,450	0,400/ 0,450



2.2 Elektromos csatlakozás

- A II. osztályú/ dupla szigetelésű készülékek egyfázisú AC 230V tápfeszültséget (földelés nélkül) igényelnek.
- A motor zavarásvédelmi árnyékolással van ellátva.
- A készüléket 10 A-es biztosítókkal védett falra szerelt egyfázisú hálózati aljzatba csatlakoztassa.
- Ellenőrizze, hogy a tápfeszültség megegyezik az adattáblán, és a tápkábelen lévő jelöléssel.
- Első használat előtt tisztítsa meg készüléket.

3. Használat

3.1 Biztonsági eszközök, szabályok

- **A kezelő biztonságát garantálja:**

- a dupla szigetelés,
- az újraindulás gátlás,
- a beépített motor hővédelem,
- a megfelelő távolság a fogantyú és a keverőfej között.
- a keverőfej védőburkolata.



- **A készüléket mindig csatlakoztassa le a hálózatról mielőtt a mixerfejet fel-, vagy leszerelné!**

- Soha ne működtesse szabadon a gépet, csak edényben, és csak a hossza 2/3-áig merítse bele.
- **Használati szabályok**
 - Mindig stabilan álló edényt használjon, a megfelelő magasságban.
 - Az étel kifröccsenésének elkerülésére, a gépet csak az edény aljára helyezés után indítsa csak be, és miután megállt, csak akkor emelje ki.
 - Használat után azonnal húzza ki a hálózati aljzatból a csatlakozót.
 - A készülék tisztítását csak a hálózatról lecsatlakoztatott készüléken végezze.
 - Enyhén döntse meg a mixert, és kezdjen el keverni, a késeket távoltartva az edény aljától. A fejben keletkező örvény beszívja az ételt a késekhez, ahol emulzióvá válik.
 - Ezután hagyja a mixert a alul, és így fejezze be a mixelést.
 - A mixert csak akkor vegye ki a tálból, ha már nem forog a fej.
 - Csatlakoztassa le a készüléket a hálózatról.
- **A kezét a fogantyún tartsa használat közben: forró étel mixelése közben a felforrósodott cső égési sérüléseket okozhat.**
- **Soha ne indítsa el a gépet, amíg a fej nincs az ételbe merítve!**
- **Működés közben ne emelje ki a gépet az ételből a kifröccsenés veszélye miatt.**

3.2 Működtetés

A készülék kezelőgombjai:





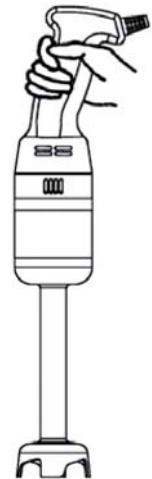
Bekapcsoló gomb





Sebesség beállító gomb (csak a vv modellek)

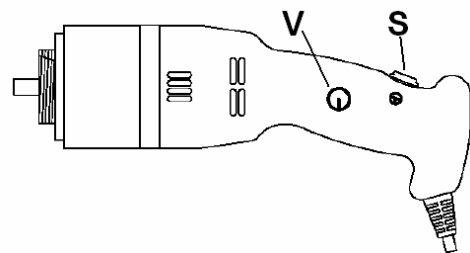
I. Standard készülék

- a) Indítás:
- Vegye figyelembe a biztonsági előírásokat (3.1 fejezet)
 - A gépet fogja meg a fogantyúnál.
 - Nyomja meg a  bekapcsoló gombot (S)
- b) Leállítás:
- Nyomja meg a  bekapcsoló gombot (S)



II. Állítható sebességű modell (v)

- a. Indítás:
- Vegye figyelembe a biztonsági előírásokat (3.1 fejezet)
 - A gépet fogja meg a fogantyúnál.
 - Nyomja meg a  bekapcsoló gombot (S)
- b. Leállítás:
- Nyomja meg a  bekapcsoló gombot (S)
- c. A kívánt sebességet a "V" gombbal állíthatja be.



Megjegyzés:

A készülék túlmelegedés elleni védelme, pl. hosszú, intenzív használat esetén, leállítja a motort. Ebben az esetben várjon pár percet a motor lehűléséig, majd próbálja újraindítani a készüléket.

3.3 A mixerfej fel-, és lecsatlakoztatása

Vegye figyelembe a biztonsági előírásokat (3.1 fejezet)

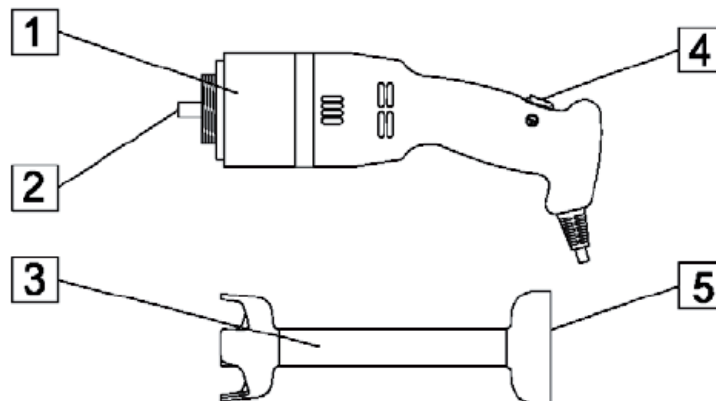
A mixerfej felcsatlakoztatása:

1. Illessze a mixerszár tengelyét (5) a motoregység tengelycsatlakozójába (2).
2. Csavarja a mixerszár (3) menetes felső részét a motoregységre (1).

A lecsatlakoztatás módja ugyanez visszafelé.



Mindig húzza ki a tápcsatlakozót, mielőtt fejegységet szerelne!



4. Tisztítás, higiénia, tárolás

Vegye figyelembe a biztonsági előírásokat (3.1 fejezet)

4.1 Tisztítás használat közben

- Merítse a készülék szennyezett részét forró vízbe
- Indítsa el pár másodpercre, a készülék tiszta lesz

4.2 Tisztítás használat után



Mindig húzza ki a hálózati csatlakozót mielőtt bármilyen munkát/tisztítást végezne rajta.

- 1, Csatlakoztassa le a mixerfejet a motorról
- 2, Tisztításkor használjon meleg fertőtlenítőszeres vizet, és keféit. Öblítse le tiszta vízzel, és hagyja megszáradni.
- 3, A motor egységet egy alig nedves (NEM csöpöghet!) mosogatószeres ruhával törölje át, majd törölje szárazra.
- 4, Szerelje össze az egységet



A motor egységet ne tisztítsa vízbe merítve, ill. mosogatógépben. Tisztítás előtt ellenőrizze, hogy a hálózati csatlakozó ki van-e húzva!

4.3 Tárolás

- Válasszon egy könnyen elérhető az elhelyezéshez.
- Úgy helyezze el a készüléket, hogy a kábele ne lógjon.



A motor egységet tartsa távol a hőforrásoktól. Óvatosan kezelje a gépet, vigyázzon, hogy le ne ejtse, oda ne üsse valamihez. Vigyázzon, hogy a kapcsolódó részek sérülés mentesek legyenek.

5. Hibakeresés

5.1 Ha a gép nem indul, ellenőrizze, hogy:

- a hálózati csatlakozó be van dugva a hálózati aljzatba,
- van feszültség az aljzatban.
- Ha a hővédelem nem kapcsol vissza miután a motor lehűlt, hívja a szakszervízt.

5.2 Szokatlan zaj hallható:

- Kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati csatlakozót
- Ellenőrizze:
 - a készülék burkolatát (törés, repedés)
 - a mixerfejet (csatlakozás, kések kilazulva)
 - ha vibráció lép fel működés közben: a tengely játékát, csapágyak, tengelyek kopását.

Ha a probléma továbbra is fennáll, hívjon szakszervízt

5.3 A motor az ételbe merült működés közben:



- **NE PRÓBÁLJA KIEMELNI!**
- **NE ÉRJEN AZ EDÉNYHEZ!**
- **AZONNAL HÚZZA KI A HÁLÓZATI CSATLAKOZÓT!**
- **HÍVJON SZAKSZERVÍZT**

5.4 A készülék leesett a földre:

- Húzza ki a hálózati csatlakozót, és ellenőrizze:
 - a készülék burkolatát (törés, repedés)
 - a mixerfejet (csatlakozás, kések kilazulva)
 - szokatlan zaj működés közben



Ha hiba gyanúja áll fenn, hívjon szakszervízt!

6. Karbantartás

A készülék karbantartását, vagy javítását csakis és kizárólag a márkaszerviz, vagy az erre kiképzett szakszerelő végezheti el.



Mindig húzza ki a hálózati csatlakozót, mielőtt bármilyen munkát/tisztítást végezne rajta.

6.1 Mechanikus részek

- A keverő minimális karbantartás igényű készülék.
A motor és a mechanikus részek csapágyazása élettartamra szóló zsírozással van ellátva.



Amennyiben mégis szükséges zsírozni, vagy olajozni a készüléket, csak élelmiszeriparban megengedett kenőanyagokat használjon.

7. Jótállási feltételek

- A berendezésre - a vásárlás napjától számított - 1 évig teljes körű garancia vonatkozik. A vásárlás napja a márkakereskedő által kiállított számla dátumával egyezik meg.
- A teljes körű garancia szerint a gyártó térítésmentes javítást vállal a beendezés bármely részegységére, alkatrészére azokban az esetekben, amikor bizonyíthatóan a gyártó saját hibája következtében kerül sor a javításra.
- A garancia nem vonatkozik továbbá a készülék fuvarozása, mozgatása, stb. során bekövetkezett károkra, és mindazon esetekre, melyek nem a gyártó érdekkörében okozott hibákra vezethetők vissza.
- A gyártó, az 1 éves garanciális időszak alatti javításoktól függetlenül, nem hosszabbítja meg a garanciális időt.